



بسم الله الرحمن الرحيم

الرقم : مالية/١٤٢٥/٢٠١٣

التاريخ : ١٥/٥/٢٠١٣

السادة بورصة عمان المحترمين

ص.ب (٢١٢٤٦٦) الرمز البريدي ١١١٢١

عمان - الأردن

الموضوع : محضر اجتماع الهيئة العامة العادي

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ..

نرفق لكم محضر اجتماع الهيئة العامة العادي والذي عقد يوم الخميس الواقع في ٢٥/٤/٢٠١٣ لسامي بنك الأردن دبي الإسلامي.

وتفضلاً بقبول فائق الاحترام،

بنكالأردن دبي الإسلامي

بورصة عمان
الدائرة الإدارية والمالية
الديوان
٢٠١٣ أيار
رقم المتصفح: ٢٤٨٥
رقم الملف: ٦٦٦
الجهة المختصة: مكتب المدير والمالي

نسخة:

السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين.

السادة مركز إيداع الأوراق المالية المحترمين.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْمُعْزِزُ بِالْقُوَّةِ الْمُعْزِزُ بِالْقُوَّةِ الْمُعْزِزُ بِالْقُوَّةِ
جَلَّ جَلَّ رَبُّ الْعَالَمِينَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يَعْلَمُ وَحْدَهُ عَزَّ ذِيَّلَهُ
لَا يَشَاءُ إِلَّا يَفْعَلُ مَنْ أَنْتَ بِهِ مُهْتَاجٌ إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ سَهِيلٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

محضر اجتماع الهيئة العامة العادي نشركة بنك الأردن دبي الإسلامي
المنعقد في مبني بنك الأردن دبي الإسلامي في تمام الساعة الثانية عشر من
بعد ظهر يوم الخميس الواقع في ٢٥/٤/٢٠١٣

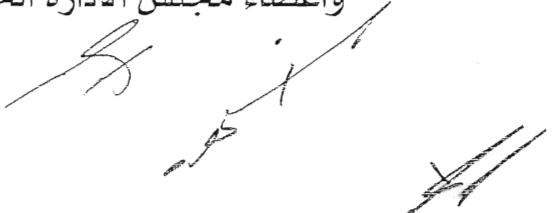
بناءً على الدعوة الموجهة إلى السادة مساهمي بنك الأردن دبي الإسلامي والمعلن عنها في الصحف المحلية والإذاعة والتلفزيون ، عقدت الهيئة العامة لبنك الأردن دبي الإسلامي اجتماع الهيئة العامة العادي في مبني إدارة بنك الأردن دبي الإسلامي في تمام الساعة الثانية عشرة من بعد ظهر يوم الخميس الواقع في ٢٥/٤/٢٠١٣ وقد ترأس الاجتماع رئيس مجلس إدارة البنك معالي السيد سالم الخزاعلة وبحضور مندوب عطوفة مراقب عام الشركات السيد نضال الصدر .

وقائع الجلسة:

- افتتح رئيس مجلس الإدارة السيد سالم الخزاعلة الجلسة:

بسم الله الرحمن الرحيم والسلام على رسول الله ، ثم رحبا بالمساهمين وب mindenوب عطوفة مراقب الشركات السيد نضال الصدر وممثل البنك المركزي الأردني السيد فوزي الصوص وبالمحاسب القانوني مدحقو الحسابات من ارنست ويونغ السيد محمد الكركي وبأعضاء هيئة الرقابة الشرعية الدكتور احمد ملحم وثم طلب رئيس مجلس الإدارة من مندوب مراقب الشركات أن يعلن قانونية الاجتماع حتى يتم المباشرة بجدول الأعمال المرسل للمساهمين حسب أحكام القانون .

بين السيد نضال الصدر انه حضر ٤٦ مساهم من أصل ٢٨٢٦ مساهم يحملون أسهما بالأصلية ٧٢٥٧٣٧٠ سهم وأسهما بالوكالة ٢٥٦٧٥١٥ سهم أي ما مجموعه ٧٥١٢٤٨٥٥ سهم وهو ما يشكل ٧.٧٥٪ من رأس مال الشركة وبالبالغ ١٠٠ مليون سهم كما اكتمل النصاب القانوني لحضور اعضاء مجلس الإدارة وهم ٩ اعضاء من اصل ١١ عضوا كما حضر السادة مدحقو الحسابات للشركة مكتب ارنست ويونغ الاستاذ محمد الكركي وتم التأكد من إرسال كافة الدعوات للسادة المساهمين ، كما تم الاعلان عن الاجتماع بالصحف والإذاعة والتلفزيون وعليه تعتبر الجلسة قانونية ، وأشار السيد نضال الصدر للسادة المساهمين بأن اية قرارات تتخذ في هذه الجلسة سوف تكون ملزمة للسادة اعضاء الهيئة العامة واعضاء مجلس الادارة الحاضرين وغير الحاضرين ، ثم طلب السيد نضال من



الكلمة المعرفة الفهم المعرفة الفهم المعرفة الفهم المعرفة الفهم المعرفة الفهم
الكلمة المعرفة الفهم المعرفة الفهم المعرفة الفهم المعرفة الفهم المعرفة الفهم
الكلمة المعرفة الفهم المعرفة الفهم المعرفة الفهم المعرفة الفهم المعرفة الفهم

وأمين مجلس الإدارة البالغة بتعيين كاتب لها ومراقبين اثنين ومن ثم
البالغ بنظر بنود جدول الأعمال.

اقترح رئيس مجلس الإدارة أن يكون كاتب الجلسة المحامي مسعود سقف
الحيط وأن يكون المراقبين لجمع الأصوات لهذا الاجتماع المهندس عزمي زوربا
والسيد مروان عيسى.

بعد ذلك ألقى رئيس مجلس الإدارة كلمته على المساهمين والمرسلة لهم ضمن
التقرير السنوي للبنك، ثم باشر باستعراض جدول الأعمال المرسل للمساهمين
وطلب موافقتهم وإقرارهم على ما ورد في جدول الأعمال من بنود والمرسل لهم
سابقاً مع الدعوة، كما طلب منهم فيما إذا كان هناك أيّة أمور إضافية
تقتضي البحث من قبل المساهمين حتى يتم إضافتها على بنود جدول الأعمال
حسب أحكام القانون، وفي ضوء عدم اقتراح أي بنود إضافية من المساهمين
وإقرارهم جدول الأعمال كما هو مرسل لهم، فقد باشر الرئيس باستعراض
وبحث جدول الأعمال وذلك كما يلي :

أولاً: تلاوة وقائع اجتماع الهيئة العامة السابقة واقراره.

بناءً على اقتراح مقدم من المساهم السيد فايز الخصاونة فقد طلب رئيس
مجلس الإدارة من كاتب الجلسة تلاوة وقائع محضر اجتماع الهيئة العامة
السابقة وبعد انتهاء تلاوته فقد اقر المساهمين محضر الاجتماع السابق.

ثانياً: بعد ذلك طلب الرئيس الانتقال إلى نظر وبحث بقية بنود جدول الأعمال
واقتراح الرئيس على المساهمين أن يتم دمج البنود الثانية المتعلقة بقراءة ومناقشة
تقرير مجلس الإدارة عن أعمال السنة المنتهية بتاريخ ٢٠١٢/١٢/٣١ والخطة
المستقبلية للشركة، والثالث المتعلقة بمناقشة تقرير مدقق الحسابات عن
الفترة المنتهية في تاريخ ٢٠١٢/١٢/٣١، والرابع المتعلقة بمناقشة تقرير الميزانية
العامة والحسابات الختامية للفترة المنتهية في ٢٠١٢/١٢/٣١ والمصادقة عليها
وتقرير هيئة الرقابة الشرعية للبنك من جدول الأعمال ومناقشتهم معاً وعلى
وان يتم البالغة بتلاوة تقرير مدققي الحسابات وتقرير هيئة الرقابة الشرعية
وبعد ذلك يتم مناقشة تقرير مجلس الإدارة وتقرير المدققين والميزانية
والبيانات المالية والحسابات الختامية وطلب موافقة المساهمين على ذلك.

وفي ضوء موافقة المساهمين فقد تم المباشرة بسماع تقرير مدققي الحسابات
وتقرير هيئة الرقابة الشرعية وذلك كما يلي :

١- قام السيد محمد الكركي مدقق الحسابات من ارنست ويونغ بتلاوة التقرير
المحاسبي حول القوائم المالية الموحدة وذكر بأنه قد تم تدقيق القوائم المالية
الموحدة المرفقة لبنك الأردن دبي الإسلامي شركة مساهمة عامة سواء للبنك أو

القائم بالحكم في الشئون المصرفية والمالية المعروفة باسم المصرف المركزي المالي الموحدة

شركة المركز المالي الموحدة والتي تتكون من قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ وقائمة الدخل الشامل الموحدة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة وقائمة التدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وملخص لأهم السياسات المحاسبية والعلوم الإيضاخية الأخرى وأشار إلى أن مسؤولية مجلس الإدارة عن القوائم المالية الموحدة هي بإعداد هذه القوائم المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفق لأحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية حسب ما تقرره الهيئة الشرعية للمجموعة وطبقاً لمعايير المحاسبة والمراجعة والضوابط للمؤسسات المالية الإسلامية بالإضافة إلى تحديد نظام الرقابة الداخلي الضروري لأعداد قوائم مالية موحدة خالية من الأخطاء الجوهرية سواء الناتجة عن احتيال أو عن خطأ ، وأشار إلى أن مسؤولية المدقق هي إبداء الرأي حول هذه القوائم المالية استناداً إلى أعمال التدقيق التي تمت ، كما أشار بان التدقيق تم وفقاً لمعايير المراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية وتنطلب هذه المعايير الالتزام بقواعد السلوك المهني وتحظى وتنفيذ قواعد التدقيق للتوصل إلى درجة معقولة من القناعة بأن القوائم المالية الموحدة لا تتضمن أيه أخطاء جوهرية ، كما ذكر بان التدقيق يتضمن القيام بإجراءات محددة للحصول على الأدلة والبالغ والإيضاحات الواردة في القوائم المالية الموحدة وان اختيار تلك الإجراءات يستند إلى اجتهاد مدقق الحسابات بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية الموحدة سواء الناتجة عن الاحتيال أو الخطأ ، كما وأشار إلى انه وعند تقييم مدقق الحسابات لمخاطر يأخذ في الاعتبار نظام الرقابة الداخلي للمجموعة ، وبأن التدقيق كذلك يتضمن تقييم ملائمة سياسات المحاسبة المطبقة ومعقولية تقديرات المحاسبة التي قامت بها الإدارة إضافة إلى تقييم العرض العام للقوائم المالية الموحدة ، وأشار أيضاً إلى ان أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها كافية وملائمة ومتوفرة أساساً لإبداء الرأي وفي رأيه فإن القوائم المالية الموحدة للبنك المشار إليها أعلاه تُظهر بعدلة من كافة النواحي الجوهرية المركز المالي الموحد للمجموعة كما في ٣١ كانون أول ٢٠١٢ وان نتائج الأعمال الموحدة والتدفقات النقدية الموحدة للسنة المالية المنتهية في ذلك التاريخ وفق لأحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية حسب ما تقرره الهيئة الشرعية للمجموعة هي طبقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية الإسلامية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية ، وحول المتطلبات القانونية أشار السيد محمد الكركي إلى ان المجموعة تحفظ بقيود وسجالات محاسبية منظمة بصورة أصولية وان القوائم المالية الموحدة الواردة في تقرير مجلس الإثارة متفقة معها وأوصى بالصادقة عليها.

بعد ذلك شكر رئيس المجلس السيد محمد الكركي مدقق الحسابات من ارنس وبونغ وطلب من سماحة الدكتور الشيخ احمد ملحم ممثل مندوب هيئة الرقابة الشرعية تلاوة تقرير هيئة الرقابة الشرعية.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْمُعْتَدِلِ الْمُعْرِفِ الْقَمِيمِ الْمُعْرِفِ الْقَمِيمِ الْمُعْرِفِ الْقَمِيمِ

٢- قام الدكتور احمد ملحم بتلاوة تقرير هيئة الرقابة الشرعية حيث ذكر ان الهيئة راقبت المبادئ المستخدمة والعقود المتعلقة بالمعاملات والتطبيقات التي طرحتها البنك خلال الفترة المالية المنتهية بتاريخ ٢٠١٢/١٢/٣١ وكذلك قامت الهيئة بالرقابة الواجبة لابداء رأيها فيما اذا كان البنك قد تقييد بأحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية ومدى التزامه بالفتاوی والقرارات والإرشادات المعدة التي تم إصدارها و التثبت من التزام البنك بها وبأنه يقع على الإدارة مسؤولية تنفيذ العمل في البنك وفق لأحكام الشريعة الإسلامية والتأكد من ذلك ، كما أشار الى ان مسؤولية هيئة الرقابة الشرعية تنصيص حول ابداء الرأي المستقل بناء على مراقبة عمليات البنك وفي إعداد تقرير للمساهمين وذكر بأنه تم المراقبة والتي اشتملت على فحص التوثيق والإجراءات المتبعه من البنك على أساس اختبار كل نوع من أنواع العمليات وذلك من خلال دائرة الرقابة الشرعية وبأنه تم تحطيط وتنفيذ المراقبة من اجل الحصول على جميع المعلومات والتفسيرات التي اعتبرتها الهيئة ضرورية لتزويدها بأدلة تكفي لإعطاء تأكيد معقول بأن البنك لم يخالف أحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية وبالنتيجة ذكر بان رأي هيئة الرقابة الشرعية هو كما يلي:

(١) ان الهيئة الشرعية اطلعت على الميزانية العامة للبنك وقائمة الدخل كما هي بتاريخ ٢٠١٢/١٢/٣١ والإيضاحات المتعلقة بها باعتبار أنها تقدم صورة عن عمل البنك ولم يظهر للهيئة أي مخالفة شرعية فيما اطلعت عليه.

(٢) ان العقود والعمليات والمعاملات التي ابرمتها البنك خلال السنة المنتهية في ٢٠١٢/١٢/٣١ والتي اطلعت عليها الهيئة تمت وفقاً لأحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية.

(٣) بان إدارة البنك مكنت الهيئة من الاطلاع على الدفاتر والسجلات التي طلبتها وحصلت على البيانات التي طلبتها للقيام بواجب التدقيق على معاملات البنك المنفذة.

(٤) وبان الهيئة راجعت هيكل التمويل وشروطه والعقود التي نفذت بها المعاملات خلال السنة الحالية وكما هي في ٢٠١٢/١٢/٣١ والتي اطلعت عليها الهيئة وقد تمت وفق أحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية.

(٥) ان توزيع الأرباح وتحميم الخسارة على حسابات الاستثمار يتفق مع الأساس التي تم اعتماده وفق أحكام ومبادئ الشريعة الإسلامية.

(٦) وبأنه تم تجنب المبالغ التي آلت الى البنك من مصادر او بطرق لا تتفق مع مبادئ وأحكام الشريعة الإسلامية الى حساب الخيرات ليتم صرفها في اوجه الخير ولم يتم ضمها الى ايرادات البنك.

الْفَوْزُ لِلّٰهِ الْعَلِيِّ الْعَالِيِّ الْمُكْرِمِ الْمُكْرِمِ الْمُكْرِمِ الْمُكْرِمِ الْمُكْرِمِ

(٧) وبيان الهيئة قد أجبت على الاستفسارات التي عرضت عليها وأصدرت الفتوى اللازمة وقد أبدت إدارة البنك تجاوباً ملحوظاً في تطبيق هذه الفتوى.

(٨) ان مسؤولية إخراج الزكاة تقع على المساهمين وليس هنالك تحويل لإدارة البنك لإخراجها مباشرة لعدم توفر قانون على تحصيلها وعدم نص النظام الأساسي للبنك او قرارات الجمعية العمومية أو توكيل من المساهمين بذلك لذلك فان على المساهم تزكية أسهمه عند تحقق الشرط والضوابط الشرعية على الزكاة مع الاخذ في الاعتبار بأنه اذا كانت النية عند شراء الأسهم أو الاكتتاب بها المتاجرة والتداول فإنه يزكي القيمة السوقية للأسمهم عند نهاية الحول بنسبة ٢,٥٪ للسنة الهجرية وبنسبة ٢,٥٧٪ للسنة الميلادية، اما إذا كانت النية عند شراء الأسهم أو الاكتتاب بها الحصول على الأرباح وليس المتاجرة فإنه يزكي ٢,٥٪ للسنة الهجرية ٢,٥٧٪ للسنة الميلادية من قيمة الموجودات الزكوية مضافة إليها الربح المتحقق سواء وزع ام لم يوزع .

بعد ذلك شكر رئيس مجلس الادارة الدكتور احمد ملحم عضو هيئة الرقابة الشرعية على تلاوته وتقديمه ل报 告 هيئة الرقابة ومن ثم طلب من المساهمين البدء بالنقاش حول تقرير مجلس الادارة والميزانية العامة والبيانات المالية الختامية واتاح لهم الفرصة لتقديم الأسئلة وطلب منهم ان تكون الأسئلة واضحة وان يتم جمعها مرة واحدة ومن ثم سيتم الإجابة عليها وطلب ان يتم ذكر الاسم على أساس تثبيته في محضر اجتماع الهيئة العامة وكانت الأسئلة والاستفسارات من المساهمين كما يلى :-

المساهم : السيد مروان عيسى ممثل صندوق تقاعد نقابة المهندسين الأردنيين ذكر انه يشكر القائمين على إدارة البنك ويبارك لمجلس إدارة البنك الجديد مهامهم الجديدة ، وأشار الى انه سيقارن بنك الأردن دبي مع نفسه في العام الماضي وكذلك عن النسب الواردة في التقرير الإداري الصفحة رقم ٣٧ حيث أشار الى انه والحمد لله زادت الموجودات بنسبة ٣٦٪ الا انه العائد على الاستثمار والعائد على الموجودات انخفض بشكل ملفت للنظر كذلك معدل العائد على حقوق المساهمين كذلك حقوق المساهمين لإنجمالي الموجودات الحقيقة هذه المؤشرات المالية تعكس بعض تخوف من ان الأرباح التي حققت العام الماضي وكان منها جزء رأسمالي أثرت بشكل واضح على هذه النسب بحيث انه لا يطرا تطور في الأرباح التشغيلية التي تنطوي من احداث البنك ، وطلب ايضاً ماذا تم في هذه المجال وخصوصاً في موضوع تسهيلات الأفراد ، أيضاً استفسر السيد مروان عن ذمم ال碧وجة المؤجلة والذمم الأخرى بالصافي وأشار الى ان رقمها كبير (٢٦٣) مليون في جزء منها وان ذلك له علاقة بالحكومة والقطاع العام

أَقْرَبَتِ الْمُعْرِفَةِ الْعَوْنَى الْمُعْرِفَةِ الْعَوْنَى الْمُعْرِفَةِ الْعَوْنَى الْمُعْرِفَةِ الْعَوْنَى

وأشار ألى أنه يخشى أن الدعم المالي الذي على الحكومة قد يكون فيها تأخير، وطلب أن يتم تطميم المساهمين عن هذا البند.

- المساهم : السيد احمد حماد : ذكر بأنه يشكر جميع القائمين على هذا البنك للأداء المتميز الذي حققه هذه السنة حيث يظهر نمو ايجابي على كافة المقاييس سواء في جانب الإيداع او في جانب التسهيلات وذكر انه شئ ملفت للنظر انه فعلاً لو قارنا العام الماضي مع هذا العام انه العام الماضي كانت أرباحنا فعلاً ناجحة عن بيوغات موجودات ثابتة وكانت أرباحنا حوالي ٥ مليون نتيجة لتحقيق أرباح بستة مليون معنى ذلك لو حيدنا هذا الشئ يكون هناك خسارة واحد مليون بينما هذه السنة هناك ربح ٧٦١ الف معنى ان البنك قائم على قاعدة صلبة، كما وأشار الى الزيادات في حجم الودائع وتمنى ان يكون هناك في حجم التسهيلات في المستقبل زيادات واضحة وملموسة على كل الأصعدة، كما استفسر عن ملاحظة صغيرة سؤال ضمن رصيد الأرباح المدورة حوالي مبلغ ٢ مليون وهل هي ضرائب مستحقة على البنك.

المساهم : السيد عزمي زوريا : أشار الى انه يوجه تحية موصولة الى مجلس الادارة والإدارة التنفيذية وكافة العاملين في البنك، وذكر بأنه لا بد من الإشارة على انه والرغم من ذلك الا ان أرباح البنك المتحفظ لم تصل الى حد الزكاة التي يجب ان يدفعها المساهم وطلب إعطاء المساهم عائداً معقولاً على استثماره في أسهم هذا البنك وان على الادارة ان تضع هذا الموضوع نصب اعينها بحيث تتحقق أرباح تكون قابلة للتوزيع، وان يتم إرضاء المساهمين ان امكان بتوزيع جزء من الأرباح المدورة ٣ أو ٤٪ لكي يتحقق جزء من العدالة.

المساهم : السيد تيسير وهبة : أشار الى انه يبارك مجلس الادارة الجديد وهو ثاني مجلس إدارة في عمر هذه المؤسسة الفتية متمثلاً له النجاح، كما وأشار الى انه وفي مداخلته العام الماضي طرح موضوع تغيير مجلس الادارة والذي تغير في الفترة السابقة كثيراً وقال انه يتمنى على هذه المؤسسات ان تحافظ بمماثليها طيلة فترة المجلس وهي ٤ سنوات حتى تؤمن الاستمرارية وحتى تؤمن وحدة الفكر والاندماج مع هذه المؤسسة لأنها تحتاج الى كثير من الجهد المستمر، كما وأشار الى انه وعلى صفحة ١٠ من التقرير الموسع هناك معلومة عن ان بدء أعمال البنك بموجب قانون سنة ١٩٦٣ والحقيقة ان البنك يعمل من عام ١٩٦٥ بقانون خاص صدر سنة ١٩٦٣ وانماعدل هذا القانون ويمكن ان نقول ان البنك يعمل بموجب القانون المعديل الذي صدر سنة ١٩٧٢، وذكر بأنه وبالنسبة الى موضوع الأرباح بأن البنك أصبح يتقاضم سريعاً ومتقاضاً و في تحقيق النمو حقيقي ونتيجة لهذا النمو من المتوقع ان يكون هنالك ارباح كما وأشار الى ان المصارييف في البنك عالية جداً بالمقارنة مع النتائج وان عدد كبير منهم في الادارة العامة وأشار الى ان إعداد الموظفين والمكافآت والخبرات يجب ان تتناسب مع حجم المؤسسة وحجم العمل ويجب ان تتعكس أداء على حقوق المساهمين،

الْمَعْرِفَةُ الْمُكَفَّهُ الْمُقْتَضَى الْمُعْرِفَةُ الْمُكَفَّهُ الْمُقْتَضَى الْمُعْرِفَةُ الْمُكَفَّهُ الْمُقْتَضَى

كما استفسر عن مكافآت ورواتب الإدارة العليا وبأنها حوالي مليون ونصف
دينار.

- المساهم : السيد سعود عبد القادر : طرح سؤالين الأول عن أسماء كبار
مالكي الأسهم في صندوق اف سي بي فند جزر كaiman ومن يملئ هذا
الصندوق ، والسؤال الثاني على الصفحة ٨٣ من التقرير في بند مصاريف
أخرى حيث طلب توضيح ما يتعلق بأتعاب إدارية واستشارات والبالغة مليون
و٢٢٣ الف دينار بالرغم ان هناك أتعاب أخرى أتعاب مهنية ١٠٩ الاٰف ، كما ذكر
ان أداء البنك من حيث الربحية الصافية ما زال متواضعا بالرغم من مرور ٣
سنوات على انطلاقته البنك بوضعه الجديد وطلب توضيح ما هو الوضع الربحي
في الربع الأول من العام الحالي .

المساهم : السيد فايز الخصاونة : وجه شكره لأعضاء مجلس الإدارة على
جهودهم المميزة واقتراح ان يكون هناك فروع جديدة للبنك في المحافظات لأن
ذلك يساهم في زيادة استثمار السيولة النقدية لدى البنك وزيادة العائدات من
خلال فتح فروع جديدة وأسوة بالبنوك الإسلامية الأخرى الموجودة في
المحافظات والتي عليها إقبال شديد نتيجة لتوجه المواطنين للاستثمار والتعامل
مع البنوك الإسلامية والابتعاد عن البنوك الربوية ، وطلب ان يقوم البنك بفتح
فروع في باقي المحافظات .

المساهم : السيد وصفي أبو رمان : بارئ مجلس الإدارة وشكر رئيس المجلس
السابق السيد إسماعيل طهوب على جهوده السابقة ، وقال ان يظهر في التقرير
الשנתי ومن خلال انتخابات مجلس الإدارة ان السيد إسماعيل طهوب عاد الى
عضوية مجلس الإدارة وهذا دليل واضح على المؤسسة وحرصه على دعم هذه
المؤسسة ، كما ذكر السيد وصفي أبو رمان انه يقدم شكره على زيادة فروع
البنك داخل العاصمة عمان والتي أصبحت ملحوظة خلال العام ٢٠١٢ وبأنها
تعكس انتباع جيد عن البنك ، وطلب زيادة فروع البنك في المحافظات وبعد
قليلًا عن العاصمة في الخطة القادمة للتفرع ، كما أشار الى ان البيانات المالية
تعطي مؤشرًايجابي وهذا يدعوه للتفاؤل للسنوات القادمة .

المساهم : السيدة إخلاص الجمل ممثلة وزارة المالية: استفسرت عن الإيضاح
والمتصل برقم ٩ قروض غير محولة حيث ذكر انها غير مستثناة من وعاء
الأرباح وعن عملية تحويلها للمساهمين وهل هي خلال فترة معينة ، أيضا
استفسرت عن الإيضاح رقم ٣٠ بالنسبة للأرباح المدورة وبأنها تشمل على
موجودات ضريبية موجودة ضمن الموجودات استفسرت ، أيضًا عن الإيضاح ٤٩
ومعاملات أطراف ذات علاقة ومن هي هذه الأطراف .

أيضاً أشارت المسيدة إخلاص إلى إنها قامت بالاتصال بأعضاء الرقابة الشرعية في العام الماضي وسالت عن بعض الأعمال وسالت دار الإفتاء التي تجيز بعض المعاملات ومنها التأجير التمويلي وتحفظ على غيرها من المعاملات.

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على سيدنا وآله وآل بيته وصحبه وأصحابه

بعد ذلك باشر رئيس مجلس الإدارة استعراض الأسئلة والإجابة عليها ، وأشار إلى استعداد الإدارة للإجابة على كل استفسار من المساهمين سواء في هذه الجلسة أو خارج هذه الجلسة وان كل مساهم يستطيع ان يراجعه شخصيا للحصول على اي جواب حول اي سؤال وكانت الإجابة كما يلي:

(١) السؤال المتعلق بالعائد عن الموجودات والانخفاض فإذا قارنا أداء البنك بين

٢٠١١ و ٢٠١٢ نلاحظ ان الأداء في عام ٢٠١١ كان إجمالي الدخل التشغيلي ١١ مليون ونصف وكان هناك ربح غير متكرر ناتج عن بيع ارض بـ ٥٧ مليون تقريريا ، وقد ارتفعت الأرباح التشغيلية ١٢ مليون ونصف خلال عام ٢٠١٢ وهذا اتى من مختلف العمليات التشغيلية وهذه ستكون انشاء الله مستمرة ومتكررة وستنعكس على الأداء وعلى نتائج البنك.

(٢) بالنسبة للسؤال الثاني حول التمويلات للحكومة فهي متمثلة بشركةتين او جهتين وهي شركة الكهرباء الوطنية ووزارة المالية وأشار الى ان الجهتين كفائلنهم وملايئتهم المالية عالية رغم ارتفاع حجم الديون على شركة الكهرباء لكن ملائتها تعكس ملائمة الحكومة وذكر الى ان البنك الأردنيية جميعها تعاملت مع شركة الكهرباء الوطنية وبمبالغ كبيرة ولا توجد اية مستحقات او ديون مشكوك فيها تخص هذا القطاع .

(٣) بالنسبة لحقوق المساهمين وإجمالي الموجودات والعائد على حقوق المساهمين ، أشار الرئيس الى ان ارباح البنك قد ارتفعت خلال عام ٢٠١١ نتيجة بيع قطعة الأرض وانها وزعت من خلال الأسهم من خلال زيادة رأس المال والتوزيع لا يأتي نقدا ، وحول تعليق السيد مروان وأشار الى انه عندما نمت موجودات البنك بحدود ١٠٪ وهذا ناشئ عن شبكة الفروع التي توسيع فيها البنك وناشئ عن إعادة دراسة وتطوير المنتجات وكله انعكس على حجم محفظة الأفراد ولا زالت تنمو في الربع الاول من حيث الربحية ومن حيث النوعية ومن حيث الرضا وانه والحمد لله صار هناك نمو كبير جدا وانشاء الله التطورات سوف تكون مبشرة.

(٤) أشار الرئيس الى انه يشكر الاخ احمد حماد على ما ذكره حول نمو البنك والزيادات في حجم الودائع وحجم الارباح المدورة وأشار حول الاستفسارات المتعلقة بالموجودات الضريبية المؤجلة الى انه وبالرجوع الى اياض رقم ٢٣ في القوائم المالية فهو يبين كيف حصلت الموجودات الضريبية المؤجلة حيث يتم تسجيلها كموجودات في ميزانية البنك في حال وجود فروقات مع دائرة ضريبة الدخل وفي هذه الحالة تكون مقابل خسائر مدورة مقبولة ضريبيا سيتم الاستفادة منها مستقبلا ، وان هذا موضوع فني تقني بمعنى انه في السنوات القادمة لو حققت ارباح لن يتم دفع ضريبة لدائرة ضريبة الدخل وسيتم الاستفادة من الموجودات الضريبية التي تم تسجيلها كموجودات ، وبالرجوع الى قائمة الدخل فقد ربح البنك قبل الضريبة ٦٠٧ الاف دينار

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الْكَفَلَةُ الْجَمِيعُونَ الْمُعْتَدِلَةُ الْمُعْتَدِلَةُ

وبانه سيتم الاستفادة من المتوجدات الضريبية المؤجلة مستقبلاً عن السنوات القادمة عند تحقيق ارباح وتقيد حسب المعايير الدولية وتعليمات البنك المركزي في حقوق الملكية وفي الارباح المدورة لكن البنك المركزي فرض عليها نوع من التقييد حتى لا يتم توزيعها حتى حين تتحققها، وهي جزء من حقوق الملكية لكن تتحققها المستقبلي من خلال اطفاء المتوجدات الضريبية.

(٥) بالنسبة الى استفسار السيد عزمي زوربا ان الأرباح ليست في المستوى المطلوب وبالرجوع الى تاريخ عمل البنك وتحديداً الى العائد التاريخي للسهم في ٢٠١٠/١٢/٢٢ فقد وزعت أسهم مجانية بقيمة ٢٥ مليون دينار / سهم وفي ٢٠١١/٨/٢ وزعت أسهم مجانية بقيمة ١٤ مليون دينار وفي ٧/١٥ تم اكتتاب خاص ب ١١ مليون منها خصم إصدار ١٠٪ وكان العائد التراكمي على السهم منذ إدراجها في ٢٠١٠/٥/٢٦ ٢٣٪ بينما شهد مؤشر أسهم القطاع المصرفي الاردني لذات الفترة انخفاضاً بنسبة ٧٪ ، وأشار الى ان كل الدراسات التي قام عليها البنك منذ ان انشئ هذا البنك والتصور الذي قدم لغايات إنشاء هذا البنك كان من المفترض انه في أول ٤ سنوات سيحقق البنك خسارة ولكن ما حدث انه أول سنة كانت خسارة وبعد السنة الثانية والثالثة والرابعة بدأ البنك ينمو ممتاز وهذه السنة كان في نسبة أرباح ولو لم تكن كبيرة وأشار الى ان نتائج الربع الأول مبشرة جداً.

وهنا ذكر المدير العام السيد سامي الأفغاني بان السنة الماضية ربح البنك خلال السنة ٧٦٢ الف ربع تشغيلي اما الربع الأول من هذا العام فقد ربح البنك ٩٠٠ الف دينار قبل الضريبة.

(٦) حول استفسارات السيد تيسير وهبة فقد أشار الرئيس الى ان البنك يعتز به لأنه من المساهمين الذي أسسوا وبنوا وكان له مساهمة كبيرة بان يكون هذا البنك موجود أمامكم ، وبالنسبة لموضوع تغير أعضاء مجلس الإدارة فهذه مسألة قانونية يتطلبها القانون ويجب خروج مثل هذا العضو في حال تغير العضو ، وأشار ان التغيير يؤدي الى تبادل للخبرة ، كما أشار الى انه القاعدة الأساسية لمجلس الإدارة موجودة فحوالى ٦ أعضاء لم يتغيروا وتم هناك تغيير على بعض الأعضاء مجلس الإدارة ، وان هذا فيه تبادل للخبرة وإضافة نوعية وهو يشكل قيمة مضافة لعمل البنك ، وذكر ان الحكومية لا تقول استقرار مجالس الإدارات لامد طويل والتغيير مهم حتى يكشف مخاطر وأخطاء الأعضاء الآخرين .

(٧) بالنسبة للاستفسارات المتعلقة بالاشارة الى القانون الذي تأسس بموجب البنك وبانه يعمل بقانون الخاص فقد أشار الرئيس الى انه عادة ينسب القانون المعدل للقانون الاصلي ويعتمد على القانون الاصلي فالقانون المعدل هو يعدل على القانون الاصلي والنسبة تكون للقانون الاصلي .

الْمُحَمَّدُ الْأَعْلَمُ الْمُحَمَّدُ الْأَعْلَمُ الْمُحَمَّدُ الْأَعْلَمُ الْمُحَمَّدُ الْأَعْلَمُ

البنك ومصالح المساهمين ، وان هناك دراسات نجريها حول التوسع بشكل تدريجي ، ولا نستطيع ان نتوسع بشكل كبير لأنه في بدايات التأسيس كلف التفرع والتوسع كبيرة وستتعكس على الأرباح ، وبين انه وفي إطار التوسع فقد افتتح البنك فرع الهاشمي قبل ٣ أشهر وقريبا انشاء الله سيتم افتتاح فرع جبل الحسين ونعدكم ان نتوسع ضمن خطة مدرستة ومنهجية.

(١٢) حول استفسارات السيدة إخلاص عن القروض الغير محولة، أشار الرئيس الى ان القروض الغير محولة طبيعتها هي القروض التي لم يتم تحويلها لعاملات إسلامية ويتم تنزيل أرصدقها تدريجيا وإذا ردت الى الإيرادات تدخل بوعاء الإيرادات الذاتية وستكون لاحقا في قائمة الدخل ضمن إيرادات ذاتية وضمن حقوق المساهمين والان رصيدها حوالي ٩٠٠ الف دينار وكانت حوالي ٦ ملايين والحمد لله بجهد ممتاز أوصلناها لهذا المستوى.

اما السؤال المتعلق بالناحية الشرعية اشار الرئيس ان البنك حريص ان تكون جميع عمليات البنك لا تتم الا وفق احكام الشريعة الإسلامية وهناك هيئة رقابة شرعية يرأسها الدكتور حسين حامد وهو من أهم كبار العلماء المتخصصين في مجال الفقه والشريعة والتمويل الإسلامي في العالم وايضا فضيلته الشيخ الدكتور علي قرة داغي وايضا من كبار علماء الأردن الدكتور احمد ملحم والدكتور علي الصوا ، وشار الى حرص البنك الالتزام بالقواعد الشرعية وهذا بموجب مسؤولياتنا القانونية ولكن بموجب القانون لا يوجد معاملة أو عقد أو اتفاق أو امر يتعلق بابي عملية الا ان نأخذ فيه رأي وموافقة الهيئة الشرعية ، اما بالنسبة مع دائرة الافتاء طبعا نحن جريسين على دوام العلاقة معهم ونحن دائمي الزيارة لهم وقدمنا كل عقودنا لدائرة الفتوى وصدر فتوى في الأسبوع الماضي فيما يتعلق بموضوع المراقبة في موضوع السلع وهو قرار مهم بالنسبة للبنك حيث اجازوا واعتبروا ان العمليات التي تقوم بها عمليات شرعية ١٠٠٪ وانشاء الله سوف تكون موجودة على الموقع الالكتروني وهذا بالإضافة الى وجود قانون البنوك وقانون البنك المركزي فان هيئة الرقابة الشرعية في البنك صاحبة الولاية العامة والمسؤولية الشرعية على بيان شرعية العمليات والتصرفات الموجودة في البنك ونحن نخضع للقوانين السارية ونحن نؤكد ذلك ، ايضا اشار الى ان تقرير هيئة الرقابة الشرعية واضح جدا وهي هيئة مستقلة لا تتدخل ولا تستطيع ان تتدخل فيها وهم من العلماء الإجلاء لا تستطيع ان تتدخل فيهم وان التقرير كان على مستوى من الموضوع والشفافية والإفصاح يوضح مسارنا في الالتزام بالقواعد الشرعية.

(١٤) حول الأرصدة الظاهرة في إيضاح رقم ٤٩ والتي تظهر ضمن التقرير السنوي فقد أشار الرئيس إلى أن هذه الأرصدة قد اثرت في قائمة الدخل والميزانية العمومية وإن هذا الإيضاح يهدف وانسجاماً مع تعليمات الأفصاح

بسم الله الرحمن الرحيم الرحمن الرحيم الرحمن الرحيم الرحمن الرحيم الرحمن الرحيم

إلى مزيد من الشفافية والإفصاح للسادة المساهمين والتزاماً بتعليمات البنك
المركزي ومركز الإيداع وهيئة الأوراق المالية.

وأشار الرئيس إلى أن كافة العلاقات مع الجهات ذات علاقة تتم وفق
السياسات والتعليمات الداخلية للبنك بما في ذلك توقيع عقد استشارات مع
شركة الأردن دبي للأملاك والذي تم وفق معايير تنافسية بحثة.

طلب الأستاذ وصفي أبو رمان إغلاق باب النقاش على الميزانية العامة
والحسابات الختامية وتقرير هيئة الرقابة الشرعية والانتقال لنظر باقي بنود
جدول الأعمال.

وبعد تقديم الإجابات والتوضيحات على أهم الاستفسارات واللاحظات طلب
الرئيس من الحضور فيما إذا كانوا يوافقون على إغلاق باب النقاش في هذه
البنود والمصادقة على تقرير مجلس الإدارة والمصادقة والموافقة على الميزانية
العامة والبيانات المالية والحسابات الختامية للعام ٢٠١٢ وقد وافق المساهمين
الحاضرين بالإجماع على الميزانية العامة والحسابات الختامية للفترة المنتهية في
٢٠١٢/١٢/٣١ وصادقوا عليها وعلى تقرير هيئة الرقابة الشرعية وتقرير مجلس
الإدارة للبنك.

ثالثاً: انتخاب مدقق حسابات الشركة لسنة المالية ٢٠١٣ وتحديد الأتعاب.

تمت المصادقة والموافقة بإجماع المساهمين الحاضرين على تعيين مدقق حسابات
للشركة للعام ٢٠١٣ السادة أرنست ويونغ وتفويض مجلس الإدارة لتحديد
أتعابهم.

رابعاً: إبراء ذمة مجلس الإدارة عن الفترة المنتهية في ٢٠١٢/١٢/٣١ وفقاً لأحكام القانون.

تمت المصادقة والموافقة بإجماع المساهمين الحاضرين على إبراء ذمة مجلس
الإدارة عن الفترة المنتهية في ٢٠١٢/١٢/٣١ حسب أحكام القانون وتقديم الشكر لهم
على جهودهم المبذولة.

القرارات

وبذلك تكون الهيئة العامة العاديّة لشركة بنك الأردن دبي الإسلامي قد وافقت على
البنود المدرجة على جدول الأعمال المرسل لهم مع الدعوة وأصدرت القرارات التالية
حولها :

- المصادقة والموافقة على وقائع الاجتماع السابق للهيئة العامة المنعقد بتاريخ
٢٠١٢/٤/٢٦.

الْعِلْمُ الْمُعْتَدَلُ الْعِلْمُ الْمُحْرِفُ الْعِلْمُ الْمُعْتَدَلُ الْعِلْمُ الْمُحْرِفُ الْعِلْمُ الْمُعْتَدَلُ الْعِلْمُ الْمُحْرِفُ

- المصادقة والموافقة على تقرير مدققي حسابات البنك (ارنست ويبونغ) لعام ٢٠١٢ .
 - المصادقة والموافقة على تقرير مجلس الإدارة عن أعمال البنك للسنة المنتهية بتاريخ ٣١/١٢/٢٠١٢ والميزانية العمومية والحسابات الختامية وحساب الأرباح والخسائر لعام ٢٠١٢ .
 - المصادقة والموافقة على تقرير هيئة الرقابة الشرعية للبنك لعام ٢٠١٢ .
 - المصادقة والموافقة على إبراء ذمة مجلس الإدارة عن الفترة المنتهية في ٣١/١٢/٢٠١٢ وفقاً لأحكام القانون .
 - المصادقة والموافقة على انتخاب مدقق حسابات للشركة لعام ٢٠١٣ السادة ارنست ويبونغ وتفويض مجلس الإدارة لتحديد أتعابهم .

وفي النهاية شكر الرئيس المساهمين الحاضرين على تفضيلهم بالحضور والمشاركة في الاجتماع وقدم الرئيس الشكر لجلالة الملك عبدالله الثاني بن الحسين قائد المسيرة وللحكومة لدعمها المستمر لخدمة الاقتصاد الوطني وأعلن انتهاء الاجتماع الساعة الثانية من بعد ظهر يوم الخميس الواقع في ٢٥/٤/٢٠١٣.

رئيس الجلسة	مندوب مراقب الشركات	كاتب الجلسة
سالم الخزاعلة	نضال الصدر	مسعود سقف الحيط